



KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN
POLGÁRI
HETILAP



ÁRA
40,00
DINÁR

XXII. évfolyam (762) 29. szám – Magyarkanizsa, 2015. július 30.



Migránsözön

2015. július 23-án
Fotó: Puskás Károly

**Új személygépkocsi a rendőrségnek
Hangulatos falunap Kishomokon**

Új kishajó-kikötő a kajakháznál

Civil összefogás a fiatalokért

Fiákerparádé Tóthfaluban

ISSN 1451 - 7051



9 771451 705004



Ön
 áll figyelmünk
 középpontjában!



Logos-print d.o.o., Kossuth utca 4/a, 24427 Tóthfalu, Tel.: 024/887-141, Fax: 024/887-140, e-mail: logos@tippnet.rs

FANTASTICO

Magyarországban
 - Fő utca 4. (874-051)
 - Piac tér sz.n. (873-461)

Zentán
 - Fő utca 11. (817-052)
 - Posta utca 4. (811-051)

Adán
 - Lenin utca 5. (854-599)
 - Vuka Karadzica 19. (855-300)

**Pénzváltó
 Menjačnica
 Exchange office**

FANTASTICO AZ ÖN TÖKÉLETES VÁLASZTÁSA!

Amit kínálunk:

- » újságok,
- » plakátok,
- » blokkáru,
- » névjegykártyák,
- » meghívók,
- » naptárak,
- » különféle
nyomtatványok



"PIKTURA"

**MOLER - FARBAR
 SZOBAFESTŐ - MÁZOLÓ**

Újházi Ákos
 Magyarokanizsa, Fehér Ferenc 36.
 Tel.: 063/8-663-087
 024/4877-347

**TÁBOROK, KIRÁNDULÁSOK,
 KÉPZÉSEK, SZABADTÉRI
 RENDEZVÉNYEK A MARTONOSI
 TANDARI TANYA REKREÁCIÓS
 KÖZPONTBAN!**

www.salas-fandari.com
 info tel. +38124/875-501, +38163/7488149.

zlatara ékszerész

„PASTOR”

órák, ezüstékszerek
 nagy választékban

24420 Kanjiža
Glavna 9/D
Tel: 024/873-273

v.s. TISA-VET d.o.o.

– Állatorvosi rendelő
 munkanapokon: 16-tól 19 óráig
 szombaton: 8-tól 13 óráig

– Állatorvosi gyógyszertár
 munkanapokon: 8-tól 12 óráig, és 16-tól 19 óráig
 szombaton: 8-tól 13 óráig

– Kutya kozmetika minden nap megbeszélés szerint

Kaphatók:
 Hills,
 Terra,
 Animonda,
 Versele-Lagra,
 Royal Canin,
 Trixie,
 Eukanuba termékei.

Szent Száva utca 9. (a Galaxis mellett), Telefon: 876-502

ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN POLGÁRI HETILAP

Alapító és kiadó a tóthfalusi LOGOS-print d.o.o.,
24427 Tóthfalu,
Kossuth u. 4.
tel. és fax: (024) 887-140

Felelős vezető:
Deák Verona

Szerkesztőség:
Logos-print Kft.
Kossuth utca 4/a
24427 Tóthfalu
Folyószámla:
265-242031000125-58

Alapító főszerkesztő:
Dr. Papp György

Felelős szerkesztő:
Jenei Klementina

Munkatársak:

Aranys Á. Klára, Gyetvai Szabina (műszaki szerkesztés), Bődő Sándor, Csápek József (egyházi hírek), János Károly, Koprivica Aranka, Losonc Ernő (sport), Miskolci Magdolna, Molnár Csikos Benedek, Pósa Károly, Teleki Mária (humanitárius tevékenységek), Valkay Zoltán • Fotók: Iván László, Puskás Károly • Készült a tóthfalusi Logos-print d.o.o. nyomdában • Felelős vezető: Deák Verona • Kéziratokat, fényképeket nem örzünk meg, és nem adunk vissza • Egyes szám ára 40 dinár • Előfizetés egy évre 2080 dinár, fél évre 1040 dinár, negyedévre 520 dinár postaköltséggel • E-mail: uku@stcable.rs

LAPUNK

KÖVETKEZŐ SZÁMA
2015. AUGUSZTUS 6-ÁN
JELENIK MEG.



Az Új Kanizsai Újság megjelenését Magyarok Nemzeti Tanácsa, valamint a Kulturális és Tájékoztatási Minisztérium támogatja.

CIP – Каталогизација у публикацији Библиотека Матице српске, Нови Сад 659.3(497.113)

Új kanizsai újság –
Független hetilap / Fő- és felelős szerkesztő Papp György. – 1. évf., 1 sz. (1994) – Tóthfalu : Logos-print, 1994-, 30 cm.
Dvonedeljno.
ISSN 1451-4051
COBISS,SR-ID 62375186

Bezár a bazár



Négy méter magas vaskeletést építenek, valami hasonlót, mint amit a spanyolnak számító afrikai városok is használnak, ugyanezen célra: megfékezni a területeikre ellenőrizetlenül érkező fekete bevándorlók hadát.

Régi mocsári hajósként nem lesz újdonság nekünk az ilyesmi. A kanizsaiak, horgosiak, királyhalmiak vagy a Szabadka és Bajmok határában élő magyarság középkorú nemzedéke még élénken emlékszik a hajdani szocialista Magyarországnak a határsávból látott, tapasztalt praktikáira. Az őrtornyokra, a szögesdrótra, a suttozva emlegetett aknazárra, meg a homoksárra, amin a vadnyulak csapása ugyanúgy látszott, mint a hivatlanul az országba érkezők lábnyomai.

Sokat vidultunk a legendán, amikor a kanizsai K. Józsi bácsit, mint öreg pecást, egy nem várt vihar a Tisza határzónájában ért, majd a déli orkán csónakostól átfújta „amoda”... A szegedi határrendészet töltött géppisztolyokkal végzélte két napig, míg nagy nehezen hazaengedték, esőkabátban, sáros gumicsizmában, a régi horgosi átjárónál. Amannyi érdekes történet adódik a Röske alatt folyton kapáló néniéről, akinek gukker volt a nyakában, meg az első parkolónál álló, éveken keresztül két „szakemberrel” szerelt Ladáról, aminek sosem találták meg a baját, még úgy sem, hogy három műszakban nyírott frizurás alakok turkálták a motorházát, éber szemmel lesve a déli útvonalat... Kiismert trükkök tucatja szolgálta a borzasztó fontos szocialista állam modelljének a biztonságát.

Röhögtünk rajta.

Most nincs kedvem nevetni.

Nem mintha nem tartanám rendben lévőknek egy ország szuverén jogát a saját védelmére. Annak tartom. Ha szögesdrót a megoldás, akkor legyen szögesdrót. Még mindig jobb 175 kilométernyi tüskés kerítésre fordítani a magyar adófizetők pénzét, mint ugyanennyit havonta kiadni az Európába semmilyen körülmények között beilleszkedni nem kívánczó siserehad eltartására. Vagy – kimondani is szörnyű – a majdani ilyen-olyan vallási fanatikusok által elkövetett merényletek következményeinek a főlészámolására, meg a fegyveres testületek folytonos készenlétének biztosítására. Mert ez sincs kizárva. Sőt!

Ebben az ördögi játszmban a lapok le lettek osztva, és a talont még csak a nagyok látják. Könnyű nekik. Mandzsettából játszanak, mindig online, és folyton csálnak.

Az jó, hogy Budapest legalább sejtje a tét nagyságát. Nem blöfföl tovább: lép.

Ami nem jó – és itt jön a lényeg! – hogy Szerbia viszont már megint lépéshátrányba került. Hiába mondogatta, bizonygatta minden normálisabb elemző. Egészen biztos, hogy Belgrád nyakán marad több tízezernyi közel-keleti, afrikai migráns. Egyszerűen nem lesz tovább hová menniük.

És még hagyján, ha netán sikerül őket mesterségesen elkülönítve, menekülttáborokba zsúfolni, valahol Szerbiában! (Nem fog sikerülni.) A riasztó igazán az, ettől ránduljon görcsbe a gyomruk: EZEK ide fognak özönlenni mihozzánk. Bácska északi részébe. És tovább fognak próbálkozni. Mindeközben megint a jámbornak hirdetett – én már inkább baleknak mondanám, bár a bal-előtagú szócskával van egy erőteljesebb kifejezés, erre a lanyha hozzáállásra... – délvidéki magyarsággal itatják meg a világpolitika főzte fekete levest. Mert a mi legendás béketűrésünk határtalan.

Most rövidesen határos lesz, ne tessenek aggodni. Tüskés akadálypályákkal...

Majd ha elkezdik feltörni a lakatlan házakat – ahogy a kanizsai Vigadóba is gyorsan beköltöztek –, életvitel-szerűen meglepednek a községünkben, és kezdik otthonosan érezni magukat, akkor biztosan lesznek olyan Tisza-mentiek, akik visszasírják a Koszovóról kiebudalt cigányok martonosi történetét. Akik legalább nyelviileg, részben vállalhatóak voltak.

Baj egy darabig nem valószínűsíthető. Van még pénz a külföldi bankszámlákon. Havi 1500 dollámi összeget vesznek föl, ezek a „fejlesztve menekülő szerencsétlenek”. Számos tanú igazolja. Ennyi pénzzel királyi módon lehet élni Magyarok Nemzeti Tanácsán. Hotel, Marlboro, drága üdítő, lebzselés a központban. Ahogy az már most is dívik.

De ha majd fogy az apanázs, akkor hozzád kopognak be kenyérért. Meg hozzám. Meg öhozzá.

Ha a tévéhíradóban látták a francia határnál kamionokra támadó csöcseléket, az olasz csendőrségnek szembeszegülők gyújtogató tömegeit, akkor a bácskaiak ne arra készüljenek, hogy tőlünk szép szóval fogják kérni a jussukat. Ez a társaság nem így szocializálódott.

Úgyhogy a magam részéről a muzeális fokost visszatámasztom az udvari gázóránk mellé. A kisebbik vasvillával egyetemben. Ebben hittek a régiek is. A török időktől Rákóczi kereszttel 1849-ig bevált. Ebben tán nekem is van okom hinni. Belgrád szavában nincs.

De azért Szerbiának sok szerencsét kívánok, a menekültügy további kezelését illetően.

Szüksége lesz rá.

Pósa Károly



VISSZAPILLANTÓ

VISSZAPILLANTÓ

2015. 07. 21. – 2015. 07. 27.

HATÁRON INNEN

A Vajdasági Magyar Szövetség Elnöksége fegyelmi eljárást kezdeményezett **Varga László**val, a párt köztársasági parlamenti képviselőjével szemben.

Július 24-én 15 óráig, azaz a magánosítási folyamat első fordulójának határidejéig egyetlen potenciális befektető sem nyújtott be kérelmet a Szabadkai Rádió privatizációs dokumentációjának megvásárlására.

A Večernje novosti belgrádi napilap írása szerint az idei év első felében az újvidéki rendőrök mintegy 85 kilogramm kábítószert foglaltak le, ebből a legtöbb a skunk és a marihuána. A nemrégiben véget ért Exit fesztivál négy napja alatt pedig több mint 12 kiló narkotikumot találtak, ami rekordnak számít. Idén egyébként 368 esetben foglaltak le kábítószert, ami 40 százalékos növekedést jelent tavalyhoz képest, amikor 242 lefoglalási esetet jegyeztek.

Verekedés tört ki hétfőn reggel 5 óra körül egy gyümölcsösben Királyhalmán a migránsok két csoportja között. Egy afganisztáni állampolgárt megöltek, ketten súlyos sérüléseket szenvedtek – közölte a szerbiai belügyminisztérium. Az elkövető és a vele lévő szemtanúk átszöktek Magyarországra.

Az ibari bányák 40 ezer tonna szén tárolására alkalmas baljevaci lerakóhelyén tűz tombol, az illetékesek pedig semmit sem tesznek annak érdekében, hogy ezt megakadályozzák, vagy hogy a lángokat feltartóztassák – figyelmeztet a Resavica szénkitermelő közvállalat szakszervezete, amely kilenc szerbiai bánya dolgozóit tömöríti.

A közlekedési rendőrség július 27-étől, hétfőtől fokozott közúti ellenőrzésbe kezdett, amely során első sorban azt ellenőrzi, hogy a gépkocsikban tartózkodók bekötötték-e a biztonsági övet, de ez nem csak az első üléseken ülőkre, hanem a hátsó ülések utasaira is vonatkozik, jelentette be a szerbiai belügyminisztérium. A közlekedésbiztonsági törvény előírásai szerint 5.000 dináros büntetéssel sújtható a sofőr illetve utasai (az első és hátsó üléseken egyaránt), amennyiben nem használják a biztonsági övet.

A tartományi kormány július 27-én **Uglješa Beličet**, a történelemtudományok magiszterét nevezte ki a Vajdasági Tudományos, Művészeti és Kulturális Akadémia (VANUK) igazgatói tisztségére.

A szerbiai belügyminisztérium dolgozói Belgrádban letartóztatták a belgrádi illetőségű, 1966-os születésű **Nenad Filipovićot**, az Unico Travel utazási iroda tulajdonosát. A gyanú szerint utazások megszervezése során több mint 100 utast vert át. **Rasim Ljajić** szerbiai turisztikai miniszter közlése szerint kártalanítják azokat a polgárokat, akiket becsapott az Unico Travel, abból a 40 ezer euróból, amelyet az utazási ügynökség kötelező letétként fizetett be.

Idriz Bilibani, az iszlámtudományok magisztere, a saría jog prizreni professzora szervezi a szerbiai polgárok Szíriába távozását, illetve az ott folyó vallási háborúban az Iszlám Állam (IÁ) szélsőséges szervezet oldalán való részvételüket, írja a Blic belgrádi napilap.

Dušan Vujović szerbiai pénzügyminiszter várakozásai szerint még az év vége előtt növelni fogják az állami bérek meg a nyugdíjak összegét, de nem a legutóbbi csökkentés előtti szintre.

HATÁRON TÚL

Feladta magát július 21-én a montenegrói rendőrségnek **Dejan Šekularac**, akit már hosszú ideje keresett az Interpol, mert a

gyanú szerint **Darko Šarić**tal együtt hatalmas mennyiségű kábítószert csempészett Európába Dél-Amerikából. Šekularac, akit 2010 októbere óta keresnek, néhány nappal azután adta fel magát, hogy Montenegró kiadatási megállapodást írt alá Szerbiával.

Bajorországban a tartományi kormánytervei szerint gyorsított eljárásban döntenek a nyugat-balkáni térségből származó menedékkérőkről és a lehető leggyorsabban kitoloncolják őket. Javasolják, hogy Szerbia, Bosznia-Hercegovina és Macedónia után sorolják át a Nyugat-Balkán Európai Unión kívüli térségének másik három államát – Albániát, Koszovót és Montenegrót – is az úgynevezett biztonságos származási országok közé.

A horvátországi biztonsági szervek becslése szerint az Iszlám Állam szervezet mintegy 4.000 szélsőséges él Boszniában, írja a Globus zágrábi lap. A Horvátországnak az IÁ ellen folytatott harca során készült bennfentes jelentésre hivatkozva a lap azt írja, hogy egymillió boszniai lakosra a terrorszervezetnek 41 harcosa jut, ami az egyik legnagyobb átlag Európában.

A srebrenicai megemlékezést biztosító Securitas ügynökség igazgatója bocsánatot kért **Aleksandar Vučić** szerbiai miniszterelnöktől az ellene elkövetett támadás miatt. Egyébként a boszniai biztonsági és védelmi ügynökség tagjai őrizetbe vették **Almir Merdićet**, aki alaposan gyanúsítható azzal, hogy július 11-én, a srebrenicai megemlékezésre Potočariba érkező szerb kormányfőt megtámadta, értesült nem hivatalos forrásból a boszniai szerb közszolgálati televízió, az RTRS.

Németországban az egyre mélyülő menekültügyi válsággal összefüggésben mind gyakrabban történnek erőszakos bűncselekmények. Hétfőre virradó éjjel egy politikus autója gyulladt ki, a rendőrség feltevézése szerint robbantásos merénylet miatt.

Összeállította: Bödő Sándor

Német támogatás a láthatáron

Magyarkanizsára látogattak a németországi Roza Luxemburg Alapítvány illetékesei

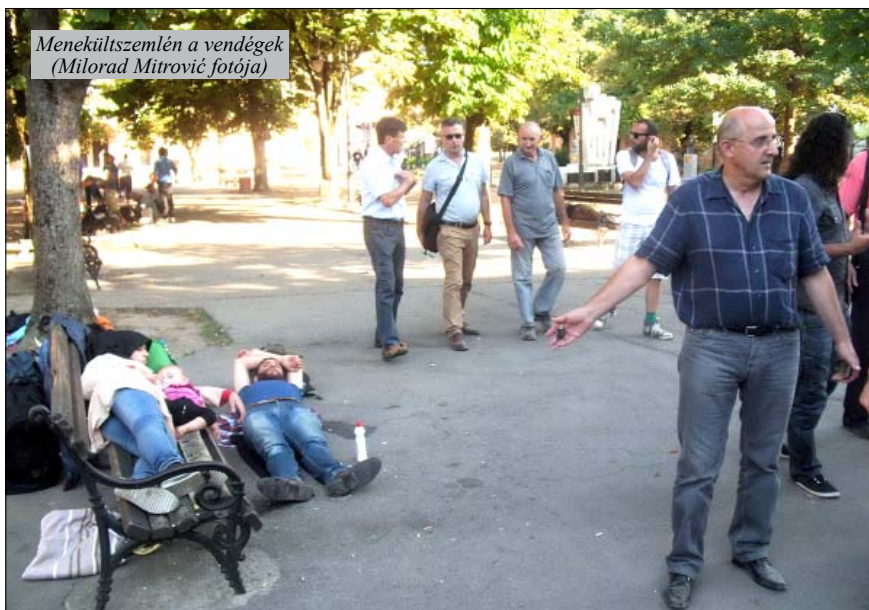
A közelmúltban legközelebbi kollégái kíséretében Szabadkára és Magyar-kanizsára látogatott **Boris Kanzleiter**, a Roza Luxemburg Alapítvány Dél-Kelet Európával megbízott igazgatója.

A látogatásra az egy éve alakult magyarkanizsai Polgárok Fóruma civil szervezet kezdeményezésére került sor, amelynek céljai között a társadalmi lét területén jelentkező problémák feltárása és kezelése szerepel. Mivel minden területre megfelelően informált és képzett szakembereket talált, sikerült olyan hazai és nemzetközi kapcsolatokat kiépítenie, amelyek remélhetőleg egyre hatékonyabban segítik majd polgáraink életminőségének javítását.

A most legaktuálisabb társadalmi probléma a Szabadkát, de főleg Magyar-kanizsát fojtogató menekültáradat. Elviselhetőbbé tétele érdekében a Polgárok Fóruma kapcsolatba lépett a németországi Roza Luxemburg Alapítvánnyal és a szociális érzékenységéről ismert belgrádi Levi Samit Srbiye polgári koalícióval, hogy járuljanak hozzá és könnyítsék meg a községi vezetőknek a probléma kezelésére irányuló, dicséretes igyekezetét.

A Roza Luxemburg Alapítvány szerbiai igazgatója már kapcsolatba is lépett a német parlament Die Linke képviselőcsoportjával, amely az ottani üléseken és kapcsolatai révén kutatja a segítségnyújtás azon formáit, amelyek megkönnyíthetik önkormányzatunk tevékenységét és legalább valamelyest enyhíteni tudnak a menekültáradat okozta, olykor-olykor már kaotikusnak tűnő helyzeten. A magyarkanizsai Polgári Fórum a továbbiakban is vállalja az aktív közvetítő szerepét és jelen lesz közösségünk életében – nyilatkozta a civil szervezet elnöke, **dr. Lepeš Josip**.

– A probléma jelen van az egész országban, egész Európában, de Szerbia déli határaihoz hasonlóan itt északon is sokkal kifejezőbb, mint az ország más részein – mondta **Branislav Markuš**, a nagybecskereki Szociális Fórum képviselőjében. – Azért jöttünk, hogy testközelből szembesüljünk a szabadkai és magyarkanizsai gondokkal, amelyek sokkal komolyabbnak tűnnek itt a helyszínen, mint a tévében vagy az újságok



Menekültszemlén a vendégek (Milorad Mitrović fotója)

hasábjain. Nekünk el kell fogadnunk a magunk álláspontjait, amelyekhez meg kell nyernünk a hozzánk hasonlóan gondolkodó, segítőkész polgárok támogatását. Nagyon nyomasztó itt látni, hogy egy Magyar-kanizsa méretű kisvárost naponta a lakosság 20 százalékának megfelelő számú menekült lepi el.

Boris Kanzleiter értékelése szerint a Magyar-kanizsán lévő menekültek jó része napokon belül már Németországban lesz, ahol ugyancsak nagy problémát okoz tömeges érkezésük. Úgy véli, ezeknek az embereknek a zöme valóban menekült, de ő annak tekinti azokat is, akik ugyan nem voltak közvetlen életveszélyben, de hazájukban már nem voltak meg az emberi életvitelhez szükséges legalapvetőbb feltételek sem, ezért segítségre szorulnak. A németországi városokban sajnos gyakran éri támadás őket, nem ritkák a rasszista és a neonáci megnyilvánulások, amiért és részben a jelenlegi helyzet kialakulásáért is Angela Merkel kormánya illetve a többi fejlett nyugat-európai ország a felelős.

– Önök magyarkanizsaiak büszkék lehetnek arra, hogy felkészületlenül is ilyen nyugalommal és méltósággal, nem pedig el-

lenségesen fogadták őket, még akkor is, ha jelenlétük nem kis zavart okoz kisvárosukban. Ezt méltányolva alapítványunk mindent elkövet annak érdekében, hogy segítséget nyújtson a gondok megoldásához, hisz nyilvánvaló, hogy egy ekkora városban ekkora terhet képzelenség elviselni. Sajnos fennáll annak a veszélye, hogy a magyar határvédelmi kerítés felépültével, a menekültek visszadeportálásával és az újabbak érkezésével a kialakult helyzet még rosszabbodhat is – vélekedett Kanzleiter.

A Die Linke képviselőcsoport tagjai azt tervezik, hogy valamikor összejön Szabadkára és Magyar-kanizsára látogatnak, de már előtte igyekeznek létrehozni a várható segítségnyújtás megfelelő formáit.

Bödö Sándor

Heti bölcsességünk

„Azok a legszörnyűbb csapdák, amelyeket mi állítunk önmagunknak.”

Mark Lawrence

Sorozatképek a menekültekről és a humánus hozzáállásról

Június óta napról napra ismétlődő képek a Szabadkai úton. Kettes vagy hármas sorban hátzissákkal vagy egy nejlonzacszkóval meg üres kézzel, az izzasztó, afrikai hőséghez nem illő vastag cipőkben, a nők sötét fejfedőkben, erőltetett menet halad el előttünk. Főleg a délutáni vagy esti órákban. Felnőttek és gyerekek. Négy-öt évestől a tizenévesekig. Az alig totyogók apjuk nyakában. A képek közül, íme, néhány:

Egy-egy csoport megáll a házunk sarkánál. Tanácstalanok, a lombos fáktól nem látják az út folytatását. – Hungary? – kérdezem, de máris mutatom az egyenes irányt. – Thank you, thank you! – köszönik, és máris sietnek tovább halkán csendben.

Másnap reggeli kép: Kis csoportokban letörtén, fáradtan visszafelé lépegetnek. Megpróbálták, nem sikerült. Majd másodszer, vagy harmadszor. De a pénzük fogytán.

Harmadik kép: Illetve két hónapja ismétlődő. A Zmaj előtti kis parkban a kiégett, sárga fűvön alszanak a kis agyonfáradt gyerekek. A szülők is szunyóálnak a kimerültségtől. Az egyik kicsi megindul a pizzeria terasza felé át a kocsúton. Nem tudnak közlekedni – jegyzi meg az egyik rangos polgár. Megdöbbentő a jelző. Ne ítélj, hogy ne ítéltség! – morfondírozom.

Negyedik kép. Volt tanítványommal, P. Bernadettel és B. Emmával kérésemre „kinőtt” játékokat szedünk össze. Én meg fűzeteket, íróeszközö-

ket, színes krétákat. Szétosztom, szétosztjuk köztük. Nagy örömmel egymásnak mutogatják. Kipróbálják. Többen, köztük Judit, a bolti segítőként eladó banáncsokit nyújtanak nekik. Almát kínálok nekik, meg barackot. Egész zacskóval. Látjuk, csak konzervet eszegetnek. Főtt ételt, ki tudja mikor láttak. Apjuk ujjával mutatja, csak egy gyümölcsöt vegyenek. Alig akarják hinni, mindet nekik hoztuk.

Ötödik kép. Betonúton fekvő 5-6 hónapos kicsit az anyja „tisztába” teszi. Egy közepes nagyságú kendőbe.

Hatodik kép. A pizzeria tulajdonosa és takarítói naponta tisztítják az előttük lévő területet. Söprik, lemossák, fertőtlenítik. Ivóvizet is adnak az otthontalanoknak. Sőt, láttam locsolócsővel le is moshatták a kezüket, arcukat. Tény: több ember, több szemét, kevés a tároló. Ám akkor is az közé kellene tenni a szemetet, nem a virágok közé. – A disco és feszték utáni reggeleken mi, a Firenze pár lakója szedjük össze a kis üvegeket meg a papírhalmazt évek óta. A mi fiataljaink után! (Tisztelet a kivételnek) – jegyezte meg névtelenül egy fiatalasszony. – De ezzel nem védem az átutazó vendégeinket!

Hetedik kép: Egy anyuka tolja a kocsit a babával. Az elejt egy fél kiflit. Rászólunk kolléganőmmel, de az csak legyint egyet. Utána jön egy fiatal migráns. Felemeli a kiflidarabot, megtörli, és felteszi a Roccia üzlet párkányára.

Íme, mi is, ők is többfélék. Nem mindenki lobogtat eurókötegeket.

Nyolcadik kép a piacról: Márta, Júlia, Juci: A szemégyűjtésbe be kellene vonni a szociális segélyeken élőket. Köztük sok a bírós fiatal dolgozzon meg a segélyért! Hallottuk: a zöldhatár felé vezető közlök közül valakik, hozzánk közeleiek megverték és kiraboltak migránsokat. Persze ők védekeztek. Ezért kik a bünösök? Önkénteseket is lehetne toborozni a park tisztítására, mint ifjú korunkban. Én is jelentkeznék. Másrészt a tévéből hallottuk egyes rendőrök 10 eurót is elkérnek a migránstól egy útbaigazításért. Ez rendjén van? És végül, a több ezer kilométeres, veszélyekkel teli utat a bizonytalanságba elcserélnék-e a mi szegényes, de biztonságos ottho-nunkért?

Záradék: A leírtak a több hetes előzetes megfigyelések, észrevételek a cikkírótól, illetve a polgárok véleményezése július 23-ig.

VÁLTOZÁS: Az egy hónapja ígért tartományi segélyszállítmány időközben megérkezett. Írásom idejéig az élelmiszer még nem lett kiosztva, az ivóvíz igen. Július 22-én a 4 lakókonténer is megjött és megkezdtek az összeszerelést. Ezzel a migránsok helyzetén próbálnak segíteni valamint községünkön is. Reméljük, ez nem lesz hosszú távú, és visszaáll a régi rend. Migránsok nélkül.

T. Mária



Fotó: Puskás Károly

Hangulatos falunap Kishomokon

A martonosi helyi közösséghez tartozó pinciny falucska, Kishomok, szombaton ünnepelte harmadszor a falu napját. A lelkes helybeliek az elvándorlási hullám ellenére sem hajlandók betörödni abba, hogy elfogy a falu, ezért évente egyszer összejönnek és a falunapi rendezvény keretében találkoznak a faluból elszármazottakkal is.



Sors Endre

Ft. Zapletán Géza esperes plébánosnak a közösségi téren megtartott ünnepi szentmiséjét művelődési műsor követte, amelyben horgosi, martonosi és kispiai műkedvelők vettek részt.

– Megpróbálunk életet lehelni ebbe a kis közösségbe, hisz egy-egy ilyen rendezvényre több százan ellátogatnak. Nem csak a helybeliek, hanem olyanok is, akik évtizedekkel ezelőtt elköltöztek innen – mondta **Sors Endre**, a martonosi helyi közösség kishomoki tanácstagja.

A magyarországi Gátér település alpolgármestere, **Fekete Antal**, először jár Martonoson és Kishomokon is.

– Kapcsolatunk nem ma kezdődött, gyerekeink már voltak itt különféle rendezvényeken, mi pedig Szent István-napra várjuk majd a martonosiakat és persze velük a kishomokiakat is.

A hangulatos rendezvényen mindenki nagy-szerűen érezte magát, gyerekek, felnőttek egyaránt. A délutáni és esti órákban röplabdatornát, később pedig fiákeres felvonulást tartottak és még egy rendhagyó leánybúcsúra is sor került.

Bödő Sándor

(A fotókat Szél János készítette)



Fiákerparádé Tóthfaluban

Családi főzőcske és fiákeres találkozó elnevezéssel szerveztek szombaton falunapi rendezvényt Tóthfaluban. A helyi közösség épülete melletti parkban családi főzőversenyt tartottak, a vendégeknek pedig a helybeli Pósa Imre üzletes csirkepaprikást főzött, aki viszont mást szeretett volna, az a magyarkanizsai Texas étterem kínálatából válogathatott.

A szokásosnál szerényebb rendezvény ellenére, Tóthfaluba a magyarországi és romániai testvértelepülések küldöttségei is ellátogattak. Bata Ferencről, a helyi közösség tanácselnökétől megtudtuk, hogy a rendezvényen tiszteletüket tették Tahitóthfalu, Kisújfalú, Jászszentlászló, Igazfalva és Gyergyócsomafalva képviselői is.

A sztárvendégek sajnos pénteken délután lemondták részvételüket. Mint ismeretes, ezen a napon a falu vendége lett volna a tahitóthfalusi Molnár Gyöngyi, a 2014-es Nemzeti Vágta győztese, és az ugyancsak tahitóthfalusi Bergoffer Szandra, aki a mi Tóthfalunk színeiben versenyezve megnyerte az idei Nemzeti Vágta előfutamát és rajthoz áll majd a budapesti döntőn. Mivel Gyöngyi a győztes jogán selejtező nélkül indulhat a Nemzeti Vágta döntőjén, egy településről pedig ketten nem versenyezhetnek, Szandra faluja vajdasági testvértelepülését választotta.

A családiasra szervezett falunapot szépen feldíszített fiákerek egész sora kísérte, amelyek miután felvonultak a falu utcáin, a jelenlévők rendelkezésére álltak, akik a délutáni órákban kedvükre kocsikázhattak vagy lovagolhattak, de sor került gyermekprogramokra is, a családi nap pedig hajnalig tartó utcabállal zárult, amelyen a horgosi Törteli István húzta a talpalávalót.

Bödő Sándor



A községi képviselő testület XXVII. ülése

Új személygépkocsi a rendőrségnek

Egy új Škoda Rapid személygépkocsit ajándékozott a helyi rendőrállomásnak a magyarkanizsai önkormányzat. Egyebek mellett erről is döntés született a községi képviselő testület múlt keddi, sorrendben 27. ülésén.

A mintegy 1 millió 300 ezer dinár értékű személygépkocsit a közlekedésbiztonsági bizottság javaslatára, a közlekedési vétségekért fizetett bírságokból a községnek maradó 30 százalék céleszköz terhére vásárolták meg. Közlekedésbiztonsági célokra az idén 3 millió dinár állt a rendelkezésre – mondta Berec Sándor, a bizottság elnöke.

A nekünk megmaradó összeg ötven százalékát kell költeni infrastruktúrális fejlesztésekre, de ebből pénzeltük a 2015-ös évben például az iskolai közlekedési versenyeket, az óvodai közlekedési versenyt és ebből jelöljük ki a 30-as zónákat Horgoson és Oromhegyesen.

Az ülés egyébként egyperces néma hallgatással kezdődött, amellyel a képviselők lerótták kegyeletüket a község tavalyi Pro Urbe-díjasa, a fiatalon és váratlanul elhunyt Kocsis Kornél emléke előtt.

A törvényes rendelkezésekkel való összehangolás miatt az ülésen módosították az állattartásra és állatvédelemre vonatkozó eddigi községi rendeletet, az Alkotmánybíróság döntései miatt pedig a taxis személyszállítást szabályozó községi rendeletet is. A jövőben a község nem korlátozhatja a taxizással foglalkozók létszámát és engedélyeznie kell a taxizást más községek taxisai számára is a magyarkanizsai község területén, de természetesen csak a magyarkanizsai önkormányzat engedélyének birtokában – tájékoztattott Sáfrány Attila, a Felügyelőségi szolgálat vezetője.

A képviselők rendeletet fogadtak el a község ivóvízellátásának módjáról, a költségvetés kisebb módosításáról, intézmények jövő évi munkaprogramjáról, a KKT ügyrendi szabályzatának módosításáról, igazgató bizottsági és iskolaszéki tagokat mentettek fel illetve neveztek ki.

A testület ülésén az évi szabadságok miatt mindössze 20 képviselő jelent meg, de így is határozatképesen dönthettek a kérdésekben. A legtöbb kérdésben egyöntetű döntés született, a 22 napirendi pontot szűk másfél óra alatt megtárgyalták.

Bödő Sándor

**A felügyelőségi szolgálat
Magyarkanizsa meghirdeti az alábbi**

Egyedi rendezési terv nyilvános bemutatását

**Kereskedelmi épület elrendezésére, amely a 23-as számú
magyarkanizsai kataszteri földrészleten végrehajtandó.**

A terv száma: 47/2015-06, kelte: 2015 júliusában.

Iktatószám: 350-39/2015-1.1.1.

Kelt: 2015. 07. 24.

Az egyedi rendezési terv bemutatása 7 napig tart, 2015. július 30-tól augusztus 6-ig.

Az egyedi rendezési terv a magyarkanizsai önkormányzat épületében (Magyarkanizsa, Fő tér 1.) az 5. sz. irodában hétköznap 8.00 és 12.00 óra között lesz nyilvános bemutatásra kiállítva.

Az egyedi rendezési terv digitális formában elérhető lesz a magyarkanizsai önkormányzat világhálós honlapján (www.kanjiza.rs).

1. Az egyedi rendezési terv természetes és jogi személyek írásbeli észrevételeiket és sugallataikat a nyilvános bemutatás időtartama alatt, legkésőbb 2015. augusztus 6-áig a magyarkanizsai önkormányzat iktatójában, a 2. sz. irodában (Magyarkanizsa, Fő tér 1.) adhatják át.

2. A tervezés- és építésügyi törvény 63. szakaszának rendelkezéseivel összhangban az arra illetékes szerv az egyedi rendezési tervet a nyilvános bemutatáson tett valamennyi észrevétellel és sugallattal együtt 3 napon belül köteles megküldeni a tervbizottságnak. A tervbizottság 8 napon belül köteles ellenőrizni, hogy az egyedi rendezési terv összhangban áll-e a tervdokumentummal és a törvénnyel, a nyilvános bemutatáson tett valamennyi észrevételt és sugallatot köteles megvitatni, majd a véleményezésével ellátott beszámolót köteles megküldeni a hatáskörrel rendelkező szervnek.

A felügyelőségi szolgálat vezetője:

Sáfrány Attila okl. erd. mérnök

**Служба за инспекцијско-надзорне послове
Кањижа организује**

Јавну презентацију урбанистичког пројекта

**Уређења поцловног објекта у кањужи на катастарској
парцели бр. 23 к.о. Кањижа.**

Под бројем пројекта: 47/2015-06 од јула 2015. године.

Број: 350-39/2015-1.1.1.

Дана: 24.07.2015.

Јавна презентација Урбанистичког пројекта, одржаће се у трајању од 7 дана, од 30. јула до 06. августа 2015. године.

Урбанистички пројекат биће изложен на јавну презентацију у згради општине Кањижа, Главни трг бр. 1., Кањижа, у канцеларији бр. 5., сваког радног дана у времену од 8:00 до 12:00 сати.

Урбанистички пројекат ће бити на располагању у дигиталном облику на интернет адреси општине Кањижа (www.kanjiza.rs).

1. Примедбе и сугестије на Урбанистички пројекат, физичка и правна лица могу доставити у писаној форми, у писарници општине Кањижа, трг Главни бр. 1., канцеларија бр. 2., у току трајања јавне презентације, најкасније до 06. августа 2015. год.

2. У складу са одредбама члана 63. Закона о планирању и изградњи надлежни орган је дужан да у року од 3 дана достави комисији за планове урбанистички пројекат са свим примедбама и сугестијама са јавне презентације. Комисија за планове дужна је да у року од 8 дана пријема, размотри све примедбе и сугестије са јавне презентације, изврши стручну контролу и утврди да ли је урбанистички пројекат у супротности са планом ширег подручја, о чему сачињава писмени извештај са предлогом о прихватању или одбијању урбанистичког пројекта.

Шеф Службе за инспекцијско-надзорне послове

Аттила Шафрањ дипл. инж. шум.



Nyeregben Magyarországon

Rákóczi Lovas Túra 2015.

Magyarkanizsa–Ópusztaszer–Magyarkanizsa



A szerb vámos hitetlenül ingatta a fejét, amikor meglátta a horgosi átkelőhelyhez érkező lovainkat, de a magyar határrendészet tagjai is körénk gyűltek, fényképeztek bennünket. Utoljára tavaly járt ló a röszkei átkelőnél, egy fogatot húzott. Viszont fölnyergelt lovakkal nem mindennapi látvány és vállalkozás átlépni Szerbiából az Uniós Magyarországra. Tudták ezt a Rákóczi Lovas Túra szervezői, ezért jó előre, másfél-két hónappal korábban igyekeztek beszerezni minden szükséges dokumentumot, a lovak passzusait. Vérvizsgálat Újvidéken, chipelés után igazolásokat, minisztériumi bizonylatokat is kellett az úti okmányokhoz csatolni. A már kész papírokat, az egész paksamétát a biztonság kedvéért indulás előtt két nappal kivittük és bemutattuk úgy a szerb, mint a magyar vámservezetnek, a szolgálatban lévő állatorvosoknak. Mindent rendben lévőnek találtak. Ehhez képest ugyan ezen okmányokkal hétfőn a Szerbiából való kilépés fél órát se tartott, viszont a magyar illetékesek öt óra hosszan (!) keresztül vegzáltak bennünket, egy állítólagos elírásra hivatkozva. Sok könyörgés és káromkodás, megannyi telefonálgatás után – már a budapesti minisztérium főállatorvosának panaszkodva – végre megkaptuk az áhított pecsétet, egy kicsit komolyabb összeg – pont az

összes zsebpénzünk – fölládozása révén, amit azóta is számlával igazol Magyarország Kincstára.

Amúgy ígéretesen alakult az indulásunk. Magyarkanizsáról. Hétfő hajnalban ketten vágunk neki lóháton: Fehér István, Simon nevű csödörével, jómagam pedig Reménnyel, egy deres kancával. Eredetileg többen szerettek volna jönni, de ahogy közeledett a megbeszélés nap, úgy morzsolódtak a résztvevők, ki ilyen, ki olyan okokra hivatkozva... Mi elszántuk magunkat. Az egyeztetett időben, Horgos határában várt bennünket és saját lován csatlakozott hozzánk alkalmi kísérőnk Húzsvar Kálmán helybeli lovas ember, akinek segítségével a falut megkerülve, dülőúton érkezünk meg pont a horgosi átkelő melletti kerítés oldalsó kapujához. Aztán – mivel csak a szépre szabad emlékezni – inkább nem részletezném tovább azt a néhány kánikulai órát, amit a röszkei oldalon elvesztettünk. A magyar rendőrség egyik tagja elkalauzolt bennünket az épülő régi határátkelőhelyhez, ahonnan már egyenes, és ami fontos: forgalommentes út vezetett a néhai TNT parkolójához. Itt vártak ránk – vagy fél napot... – magyarországi barátaink, további túrázók. Farkas Tibor és Michna Csaba, valamint Haumann János Szegedről. (Utóbbi neve ismerősen csenghet: a Nemzet Színesének, Haumann Péternek az unokatestvére, aki most is nála vendégeskedik, a tanyán.) János bátyánk jellegzetesen felszerelt fogatára raktuk a holminkat, és már kocogtunk is a körforgalomba, Mórahalom irányába. A zajos forgalom, megannyi kamion eleinte feszélyezte, láthatóan idegesítette a lovakat, de ahogy mentek lábukba a kilométerek, egyre nyugodtabbak lettek, és később a vontatót húzó óriási kombájnok eldübörgését is sztoikus beletörődéssel tűrték. Homokos dülőúton, ájult melegben értünk meg Bálintné Ábrahám Katalin tanyájára. Magyar László, Rösze volt polgármestere ismertetője után megtekintettük a helyet, ahol Móra Ferenc író és máskülönbön kiváló régész csak ennyit jegyzett be naplójába: „A mai napon egy talicskányi aranyat találtunk és ás-



tunk ki a Bálint-tanyán.” Egy hun főméltóság kincseit takarta a föld, 16 kilogrammnyi aranyat. Európában azóta sem bukkantak hasonlóan mesés régészeti leletre. Mórahalom környékére alkonyatkor léptettünk be, ahol már gulyáslevessel, friss pogácsával vártak bennünket szállásadóink: Velez Bata Julianna és férje Róbert, a Hársfa-tanyán. Az ismerős házaspár Magyarkanizsáról származott el, húsz éve élnek Magyarországon. Falusi turizmussal is foglalkoznak, és a Hársfa-tanya rendezett környezete, szépsége, a csönd mindennél pihentetőbben szokott hatni a vendégeikre. Ahogy ránk is. De a pirkadat már megint nyeregben talált bennünket. Sietünk kihasználni a viszonylag hűvös hajnalokat, mert a rekkenő hőségben cirka hatvan kilométeres lovaglás várt ránk aznap is. Zákányszéken, Bordányon, Zsombón, Szatymazon, Sándorfalva-Balástyán áthaladva közelítettünk Ópusztaszerhez. Közben alig győztük itatni a lovakat, minden alkalmas helyen, kútnál vizet vételeztünk: magunk miatt is. Ahogy lenni szokott, az úton történt ez-az: Haumann Jancsi bácsi Vándor nevű paripája megijedt egy közeledő hatalmas erőgéptől, majdnem balesetet okozott, de szerencsésen megúsztuk. Ebédkor szusszantunk egyet a



farkas tanya melletti tanyasi iskolánál, ahol a Tóbanjáró Lovas Iskola növendékei szoktak táborozni. Másfél óránként pár perces pihenőkkel így léptettünk be a célállomásra. Ópusztaszeren a Nemzeti Emlékparkot járva már kitörő örömmel vártak bennünket a Rákóczi Szövetség nyári történelem-tanári táborának résztvevői – megannyi régi jó barát, kedves ismerős a Kárpát-medence minden szögletéből. Az emlékparki vezetősége a saját vendégeinek tekintett bennünket. A rendelkezésünkre bocsátották a skanzen melletti karámot, szárnyékot, ahol a lovak bőséges takarmányt kaptak, mi pedig fölütöttük kicsiny sátrunkat az akácfa-liget hűsében. Igazi élmény volt az emlékpark gyönyörűen kiépített, tágas udvarán pihenni! Hat óra után az ősze-mélyzetten kívül már csak mi voltunk a kerítésen belül, és a helyzetet kihasználva napokon keresztül bebarangoltuk, csodáltuk a sok látnivalót. Minden alkonyatkor özek, nyulak számolatlan csoportja merészkedett a gondozott, nyírt mezőre, és a lankákon, a malmok, tájházak tövében nyüzsgő élet vette kezdetét. A portások hallgatólagos beleegyezésével fűrdtünk a közeli tóban, de a zuhanyozással sem volt probléma. A loítató vályú feltöltésére szolgáló hosszú locsolócsőt fára szerelve hűsítettük magunkat kedvünkre. Ugyanezen loítató hűtőládként is szolgált: hideg vízében tároltuk a sört. Elvégre mi sem tagadtuk meg magunktól ezt a fajta élvezetet. Ópusztaszerről az egyik napon kicsit kilovagoltunk, átmozgatni a hátasokat, de túlnyomórészt hagytuk pihenni a jószágokat. A feltöltődés nekik és nekünk is jólesett. Nemkülönb a helyi lovas emberek szeretete, akik meg-meglátogattak bennünket. Volt közös témánk. A konferenciateremben lévő előadások legszínvonalasabbja Dr. Bíró András Zsolt antropológusé volt, aki a genetikai kutatások

tükrében mára megcáfolhatatlanul igazolta a magyarság belső-ázsiai származását, a pusztai nagyállat-tartó népcsoportokhoz kötődő rokonságunkat. A professzor az elhíresült, mára már világszerte elismert Kurultáj fő szervezője. Vele beszélgetve ígéretet tett nekünk arra, hogy ősszel a Rákóczi Szövetség meghívására eljön Kanizsára, szenzációszámra menő kutatási eredményeiről beszámolni. Hogy ne csak Ópusztaszeren múljanak el a napok, a fő szervezők buszokat biztosítottak Szegedre, kirándulásra. Egy fél délutánt sétáltunk a szármunkra ismerős belváros forgatagában, és bemutattuk, elmeséltük Szeged látványosságait az Erdélyből, Kárpátaljáról és a Felvidékről érkezett tanári csoportoknak. Pénteken egy búcsúvacsorán még részt vettünk, de már készülődtünk: szombat napkeltekor búcsút intettünk a Nemzeti Emlékpark személyzetének. A helyi lovasok ajánlására megváltoztattuk útitervünket, és a Tisza irányába fordítottuk a kantárszárát. Majdnem tíz kilométernyi poroszkálás után elértük a töltést, aminek tövében léptetve dél felé, a folyást követve indultunk hazafelé. Tájévédelmi körzeten haladva hosszú tucatnyi kilométereken keresztül élő emberrel sem találkoztunk, csak az erdő fölött köröző rétisas volt útitársunk. Amikor a hőség fokozódott, meg-megálltunk, és a magunkkal hozott vödörrel vizet merve a Tiszából itattunk. A nyeregtáskákban magunkkal hozott palackok hamar átforrósodtak, meleg, poshadó víz jutott nekünk. Semmi komolyat enni nem mervén – nehéz gyomorral kockázatos ilyen kánikulában lovagolni – jobb híján puffasztott búza-ostyákat rágszáltunk. Az állaga és az íze is a sztiropolra emlékeztetett – nem emberbe való, de mit tehettünk? Míndszent, Mártyély mellett elhaladva, olykor a hatalmas töltés tetejére fölkapatva lestük az al-

gyói hidat, amit dél körül el is értünk. Kis kitérővel ugyan, de túljutottunk a vasúti hídra vezető síneken, hál' Istennek pont előttünk majd utánunk robogott el egy-egy vonatszerelvény. Nem egyszerű egy lónak megmagyarázni, mitől féljen és mitől ne. Tikkadoztunk a nyeregben, mire Tápéra értünk. Jött a feketeleves: végigmenni Szeged belvárosán! A gát ugyanis pont a szegedi rakpartba torkollik, majd onnét megy tovább, a határ, Martonos irányába. Minden mindegy alapon, elszántan kocorásztunk a betonúton, néha gépkocsioszlopban. Nem illettünk a városképbe, mert a buszozó báméskodók és a sétahajózó turisták is vadul fotózni kezdtek bennünket. A lovak becsületére legyen mondva – ezt is kibírták! Pedig épülő hidak, fölül- és aluljárón is áthaladtunk, nem említve a dudáló városi forgalmat. Mégis, szerencsésen átvészeltük. Egész estig a Gyálarét felé vivő gáton lovagoltunk. Beszédese tény, hogy hiába kínáltuk őket, a lovak alig, vagy semmit sem ittak már a Szeged utáni Tisza zavaros vizéből. Így érkezünk be Gyálarétre, Oláh János majorságába, aki az elénk rakott mangalicaszalonnával, juhtúróval feledtette összes fáradalmainkat. Táborút mellett, a lovakat ellátva pihentettük elgyötört izületeinket. A vendéglátónk racka juhok, mangalicák, őshonos állataink tenyésztője, olyan vállalkozó, aki ismeretlenül is első szóra befogadott bennünket, biztosította kényelmünket. Ki mondja, hogy nincsenek jó emberek? Reggel búcsúztunk tőle, és a holtág mellett Röszkére értünk, ahol zápor és a kocsmában sör hűtött le bennünket. A szokott úton jutottunk el a határig: most zökkenőmentes volt a visszajutás. A szerb oldalon kézi olvasóval regisztrálták a lovak nyakába ültetett chipet, nekünk meg jó utat kívántak. Hazaértünk.

Pósa Károly



infotv
CNESA

M Ű S O R T E R V

2015. július 30., csütörtök

12 óráig folyamatosan Magyarokanizsai Körkép – Kanjiška panorama
17 órakor: Završni-godišnji koncert u organizaciji SAKUD „Sveti Sava”

2015. július 31., péntek

10 órakor: A Kolompos együttes koncertje

17 órakor: A Kolompos együttes koncertje

19 órakor: Évgyűrűk (1998) – válogatás a Magyarokanizsai Körkép korábbi adásából

2015. augusztus 1., szombat

10 órakor: Mezőgazdasági műsor/poljoprivredna emisija: U našem ataru

17 órakor: Dr. Reisinger János irodalomtörténész előadása: A magyar költők és a Biblia: Ady Endre

19 órakor: Magyarokanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

2015. augusztus 2., vasárnap

10 órakor: Završni-godišnji koncert u organizaciji SAKUD „Sveti Sava”

17 órakor: A Kolompos együttes koncertje

19 órakor: Magyarokanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

2015. augusztus 3., hétfő

10 óra: Mezőgazdasági műsor/poljoprivredna emisija: U našem ataru

17 óra: Mezőgazdasági műsor/poljoprivredna emisija: U našem ataru

2015. augusztus 4., kedd

10 órakor: Gyöngyszemeink – az óvoda évváró műsora (2015)

15 órakor: Heti közélet – a szegedi TiszapART Tv magazinműsora (ismétlés)

17 órakor: Gyöngyszemeink – az óvoda évváró műsora (2015)

19 órakor: A törökkanizsai televízió Mozaik című heti műsora

2015. augusztus 5., szerda

10 órakor: Idegenben keserűbb a sírás – Karády-est a Magyarországi Szerb Színház előadásában

16 órától másnap 12 óráig folyamatosan Magyarokanizsai Körkép – Kanjiška panorama

Valkay Zoltán

A szerves építészetéről

A szervesség az építészet szükségzerű vonása, hiszen az építészek többsége – így jelen sorok írója is – az étellel kapcsolatban álló, belső törvényszerűségek által determinált épületet akar megvalósítani. Maga az építészet fejlődése/változása is egy organikus folyamat, de a szerves építészetten általánosságban a 20. század építészeti irányzatainak egy szűkebben körülírható, elsősorban az amerikai Frank Lloyd Wright és a finn Alvar Aalto építészek által iniciált szemléletet és gondolkodásmódot értjük.

A szerves, az organikus szó első jelentésében az élethez, az élőhöz, az élőlény sajátos egységéhez, egységességéhez kapcsolódik. Az egység, az élőlény, az élő organizmus, működő, funkcionáló aktív egysége olyan mélyebb értelem, amelyet a fogalom második; mintegy átvitt jelentésrétegében hordoz. Az építészet számára ez az összetartozás, genetikusan és strukturális belső egység a lényeges, melynek törvényszerűségéről Arisztotelész azt mondta: egyetlen rész, egyetlen eleme sem emelhető ki az egész rendszer átalakítása nélkül!

Wright értelmezésében az organikus nem csak belső egységet, filozófiai értelemben vett entitást, a rész és az egész összefüggéseinek kibontását, a „belülről kifelé építkezés” elvének megvalósítását jelenti, hanem az egyszerűség és a természetesség követelményeit is, másrészt a tájjal, a környezettel való azonosulást és bizonyos értelemben az organikus szó első jelentését: az élő szervezethez, annak természetes működéséhez, belső összhangjához való hasonlóságot is megtestesíti.

Az organikus építészet másik jelentősebb értelmezését Aalto nyújtja. Számára az organikus forma gyakran közvetlen előképet jelent. Az élő növény növekedése, a természet erőinek működése és küzdelme ragadta meg képzeletét. Szerves formái nem csak előképként érvényesülnek, hanem a természetes és hagyományos anyagok használatából fakadó természete-

tes közvetlenségben is. Aalto téralakítását magától értetődő könnyedség, természetes folyamat és hangulat eredményezi. Mely jórészt a formák arányos, meghitt és emberi rendjéből alakul ki.

Az organikus építészeti módszer dialektikájához különös módon a 20. század végén, 21. század elején újabb és karakteres jelleget, mintegy hangsúlyos vonást a magyar Makovecz Imre építészete; a magyar szerves építészeti mozgalom vitt. A Makovecz által kifejtett magyar szerves

építészeti gondolatosság a következőkben fejthető ki:

- metaforákat keres a teremtett világ és a társadalom mesterséges világa között (e metaforák lehetnek állati, növényi és emberi eredetűek...),
- a világot időbeliségében nézi és az áttekintés után megtalálni a tevékenység támaszát,
- igyekszik szerves összefüggésben látni a személyest és a közöst, az egyéni és az emberiségtudatot, az én és a nem én viszonyát,
- a gondolkodásmódot a spirituális tárgykészítés felé tereli; a házépítés, a környezetalakítás szerinte alapvetően mágia,
- fogékonyságot ápol a kereszténység előtti kultúrák, népek ősi műveltsége iránt és végül
- hisz abban, hogy a világ szeretettel megismerhető, megérthető és jobbá tehető.

A megpendített eszmeiségek mellett a magyar szerves építészetre különösen jellemző az „ember-formájú építészet” jelzője. Hiszen a ház antropomorfizmusa a magyar építő-gondolkodás egyik alapvető tulajdonsága. Parasztházaink – és ebből kifolyólag szerves építészetünk is – emberléptékűek, emberi arányokat követnek. Erre még az egyes szerkezeti elemek találó megnevezései is utalnak. A háznak van lábazata, falteste, falateteje/feje. Két ablakszemével néz az utcára. Homlokán kozmikus jeleket hord és a tető, mint valami süveg borul föléje...



Civil összefogás a fiatalokért



A Tartományi Sport és Ifjúsági Titkárság által meghirdetett Erasmus+ program Szerbiában elnevezésű pályázatra a magyarkanizsai Destinus Ifjúsági Szervezet és Községi Ifjúsági Iroda kezdeményezésére további 5 községbeli civil szervezet csatlakozott a közös projektötlet megfogalmazásához. Ezzel egy olyan folyamat

indult el, melyre már régóta szükség volt, hiszen csak összefogással tudnak valami maradandót tenni Magyarkanizsa község fiataljai és nem utolsó sorban polgárai érdekében. Az Erasmus+ keretein belül megfogalmazott tevékenységek 6 hónapos aktivitásokat foglalnak magukba, mely a Fiatalok jövője, ami bennünket összeköt címet viseli – hallottuk **Börcsök Izabella** projektkoordinátortól.

– A partneri szerződését a következők írták alá: Destinus, Magyarkanizsa község Ifjúsági Irodája, Generáció civil szervezet, LaContessa civil szervezet, Segítsük egymást Vajdaság civil szervezet, Zöld világ civil szervezet és a Turisztikai Desztináció Menedzsment civil szervezet. A projekt elbírálása folyamatban van. Amennyiben pozitív elbírálást kap a 6 hónapos megvalósítási időn túl is folytatatódik a közös munka, amelybe még több szervezetet szeretnénk bevonni. A

projekt a 15-30 év közötti fiatalokat célozza meg és a fiatalok ifjúság-politikájával foglalkozik. A projekt célja a fiatalok képességeinek megerősítése hálózatkiépítés és különböző közös tevékenységek végrehajtása által – mondta el Izabella.

Minden szervezet egy közös cél érdekében fogott össze, egy projektet valósít meg, de abban 6 különböző aktivitás szerepel, amelyeket a civil szervezetek egymás között osztottak fel. Ezek a következők:

1. Fiatalok lendületben – Tribün szervezése, melyen bemutatásra kerül az Erasmus program, annak lehetőségei és kiaknázatlan területei,
2. Hírnök – havi egy alkalommal fiataloknak szánt nyomtatvány jelenik meg, amely tartalmazza a projekt aktuális fázisainak képekkel és élménybeszámolókkal bővített leírását,
3. Angol gyorsalpaló nyelvtanfolyam,
4. Önéletrajz és motivációs levél írása – tanfolyam,
5. Pályázatíró tanfolyam,
6. A voluntör fogalma és annak munkája – előadás.

A projektben résztvevő civil szervezetek számítanak további, elsősorban az ifjúság problémáival és gondjaival foglalkozó civil szervezetek érdeklődésére is, hiszen ilyenekből rajtuk kívül még jó néhány akad a községben.

Bödő Sándor

Hazajáró Egylet megalakulása

A hétfvégén Csobánkán a Prohászka Ottokár Élet Házában megalakult a Hazajáró Egylet, melyen Tóthfalva is képviseltette magát.

A Hazajáró Honismereti és Turista Egylet Egyesület (a Hazajáró Egylet) célja a Kárpát-medencei magyarság összetartozásának erősítése, elsősorban a honismeret és a turizmus eszközeivel. A Kárpát-medence tájainak, természeti és kulturális értékeinek, történelmi emlékeinek megismertetése; a természeti környezet és az épített örökség védelme és átörökítése; a kárpáti természetjárás hagyományainak élte-tése. Mindezek révén annak tudatosítása, hogy a sokszínű Kárpát-medence és a benne élő magyarság – a Szent Korona oltalma alatt – egy és oszthatatlan. Az egyesület serkenteni kívánja az elszakított területekre történő kirándulásokat, az ott élő magyarokkal való testvéri, kulturális és gazdasági kapcsolatok erősítését, az egymásra találást. Az egyesület célja továbbá történelmi hazánk szépségeinek és emberi erőnyeinek felmutatásával, a test, a szellem és a lélek építésével a



hamis illúziók világában élő embereket visszavezetni az alapvető, örök értékekhez, az égi törvényekhez.

A kétnapos rendezvényre a résztvevők egész Kárpát-medencéből érkeztek. Többek között azok, akiket lehetett látni a Hazajáró című sorozatban, illetve akik segítettek a munkájukat. Őrvidék, Felvidék, Kárpátalja, Erdély, Délvidék képviseltette magát. A program nagyon gazdag volt, mindjárt az első napon túrával kezdtük, az Oszoly csúcsra (328 m), ahol rögtönzött kulturális műsort adtak a jelenlévők, versekkel, énekekkel. Első este népzene volt a fő hangsúly, illetve az Igazi Csíki sörön, amit egyenesen Szé-

kelyföldről szállítottak hozzánk, és mint tudjuk, nem olyan régen pert nyert a Heineken ellen, aki be szerette volna zárni az Igazi Csíki sörgyárat. A társaság igazolni tudta a Székely sör mottóját, mely szerint az ital üdít, táplál és felvidít.

Második napon volt a hivatalos zászlóbontó, mely Bartha József református lelkész, a Wass Albert Alapítvány elnökének áldásával indult. Később előadások és az egylet bemutatása következett, majd tölgyfát ültettünk Kárpát-medencei földbe, hiszen mindenki hozott otthonról egy kis földet, így zsiros bácskai föld is táplálni fogja a facsemetét. Majd ebéd után Bőjte Csaba ökumenikus istentiszteletet és zászlószentelést tartott a közelben lévő erdei oltárnál.

Az egylet létrejötté egy óriási dolognak a kezdete itt a Kárpát-medencében, hiszen nem csak szóban, de tettekben is összehozza a kis paraszakat szerte a hazában, amik majd egyesülvén szépen bevilágítják, utat mutatnak a sötétségben, ami körülvesz bennünket.

Faragó Zoltán

Új kishajó-kikötő a kajakháznál

Magyarakanizsán, a Testvériség Kajakklub területén pénteken délelőtt a vajdasági tájékoztatási eszközök munkatársainak jelenlétében átadták rendeltetésének azt a tiszai hajó kikötőt, amely csónakok, kisebb hajók és jachtok kikötésére lesz alkalmas.

A határállomások létrehozása a Tisza folyón elnevezésű, határon átnyúló IPA projekt összértéke valamivel több mint másfél millió euró volt, amelynek nagyobb részét a szegedi folyami határátkelőhely illetve kikötő korszerűsítésére fordították.

Amint az az ünnepségen elhangzott, Magyarakanizsán két kisebb és egy nagy móló készült el, továbbá három különleges rendeltetésű csónakot is vásároltak. A projekt révén a folyami határrendőrség egy rohamhajót, az önkormányzat pedig két katasztrófa helyzetben használatos korszerű mentőcsónakot kapott. A járművek az új kikötőállomáson tartózkodnak majd és innen indulnak bevetésre, amennyiben arra szükség mutatkozik.

– Kétéves kemény munka van mögöttünk, amelyben magyarországi és vajdasági partnereinkkel azon dolgoztunk, hogy megteremtjük a feltételeket a belföldi és nemzetközi folyami turizmus számára – mondta köszöntőjében **dr. Bimbó Mihály** magyarakanizsai polgármester.

Branislav Bugarski tartományi régióközi együttműködési és helyi önkormányzati titkár szerint az előttünk álló időszakban a már kiépített kikötők ellátórendszeréről is gondoskodni kell.



– Szomszédaival közösen a tartományi kormány a jövőben is folytatja az infrastruktúra kiépítésére, a kikötők felszerelésére és a szolgáltató kapacitások, elsősorban a vendéglátóipari objektumok kiépítésére irányuló beruházásokat annak érdekében, hogy a Tisza-mente versenyképessége tovább növekedjen – nyilatkozta Bugarski.

– Jelenleg sem a teherforgalom, sem a személyszállítás nem túl jelentős a Tiszán, holott Közép-Európa második legnagyobb folyójáról van szó. Ennek egyik oka a határátkelők hiánya. Nagyon bízom abban, hogy ennek a programnak lesz folytatása. – mondta **Csókási Eszter**, a DKMT Regionális Fejlesztési Ügynökség igazgatója.

Győri Lukrécia turisztikai államtitkár a szerb kormány idegenforgalmi törekvéseiről szólt, amelyek célja, hogy a szerbiai lakosság elsősorban itthon üdjöljön. Az akcióhoz az állam anyagiakkal is hozzájárul. Elmondta még,

hogy mindent meg fognak tenni annak érdekében, hogy leegyszerűsítsék a vízi határátlépés folyamatát, ami ebben a pillanatban még körülményesebb, mint a szárazföldi.

A kikötő átadását követően a résztvevők az újságírók társaságában elhajóztak Szegedre, hogy az ott kiépült objektumokat is megtekintsék.

Bödő Sándor

Értesítés mezőgazdasági termelők részére!

Magyarakanizsa önkormányzata értesíti a községben bejegyzett gazdaságokat, hogy július 27-étől megkezdni a kérelmek begyűjtését az INGYENES TALAJMINTAVÉTEL igénylésére!

Egy gazdaság maximálisan 10 ingyenes minta elemzésére jogosult, kizárólag a községben lévő földkeken. Az előlátott mintavétel darabszáma 1500. A jelentkezés az adott mennyiség elfogyásáig tart.

A jelentkezéshez szükséges dokumentáció:

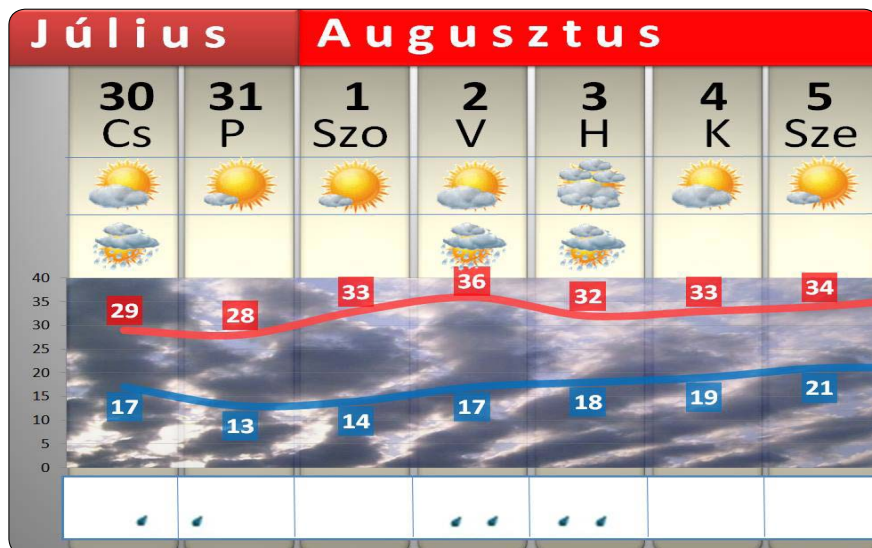
– a parcellák pontos kataszteri száma, amelyekre igénylik a talajanalízist;

– előre elkészített négy éves vetésterv (vetésforgó).

Az igényléseket Magyarakanizsán a falugazdász irodában, a városháza 16-os számú irodájában lehet átadni.

Bővebb információt a 874-236-os telefonszámon kaphatnak.

*Magyarakanizsa község
önkormányzata*



Mi okozza az úszófület?

A strandolók betegsége

A strandolás kellemetlen velejárója lehet, különösen gyermekek és fiatalok körében fordul elő gyakran. Hogyan előzhetjük meg és lehet-e kezelni?

A köznyelvben úszófülként ismert otitis externa a hallójárat betegsége, melynek kialakulásában a tartós nedvesség döntő szerepet játszik. A felázott hallójárat érzékeny bőre sérülékennyé válik, így a kórokozók könnyen megtelepedhetnek és gyulladást, gombás fertőzést is előidézhetnek.

Milyen tüneteket okoz?

A külsőfül gyulladása erős fájdalommal jár, mely gyakran az éjszakai alvást is nehezíti. Sok esetben a fül környéke is igen érzékeny lehet. Ezenkívül fülfolyás, halláscsökkenés, hőemelkedés, láz is jelentkezhet előre haladott, súlyos hallójárat gyulladás esetén.

Hogyan kezelhető?

Kezelés nélkül a fájdalom erősödésére számíthatunk, így javasolt mielőbb orvoshoz fordulnunk, aki vizsgálat, a hallójárat kitisztítása után rendszerint gyulladáscsökkentő fülcseppet ír fel. Amennyiben a fül

váladékozása, illetve a hallójárat duzzanata oly nagymértékű, hogy az nem teszi lehetővé a fülcsepp bejutását, a szakorvos ismételt kezelése során átjárhatóvá teszi azt.

A hatás szinte órákon belül jelentkezik, a fájdalom csökkenése tapasztalható. Bizonyos esetekben szájon át alkalmazott antibiotikum szedésére is szükség lehet, emellett természetesen fájdalomcsillapító- és gyulladáscsökkentő készítmények javasoltak. A betegség rendszerint néhány nap alatt gyógyul, ezalatt fontos, hogy víz ne érje a fül területét.

Mire ügyeljünk a strandon?

Mivel a betegség kialakulásában döntő szerepet játszik a fül bőrének felázása, ezért ha fürdés, strandolás után úgy érezzük, víz ment a fülünkbe, a fej oldalra fordításával és óvatos rázással igyekezzünk mielőbb eltávolítani. Rendszeresen sportolók vagy érzékenyebbek számára, akik hajlamosak a hallójárat-gyulladásra, érdemes egyénileg készített, pontosan illeszkedő fül dugót használni.



Hogyan óvhatjuk a fül érzékeny bőrét?

A betegség kialakulásának kockázatát növelik a kisebb - gyakran helytelen fültisztítás közben keletkező - sérülések is, ezért fültisztító pálcika helyett paraffinolaj, vagy ahhoz hasonló speciális készítmény javasolt. Túl gyakran sem jó tisztítani, a fülszír ugyanis fontos védelmi funkciót tölt be a fülben. Emellett kerülendő a fülek piszkálása is, mert így szintén felsérthetjük az érzékeny bőrt. A kozmetikumok túlzásba vitt, vagy nem megfelelő használata irritálhatja a fül bőrét, ezért javasolt a fület letakarni például hajspray használata közben.

(hazipatika.com)

Leégett?

Tippek a fájdalom enyhítésére

Egyes esetekben láz, hidegrázás, gyengeség lép fel. A fájdalom 4 órával a behatást követően tetőzik, 2-3 napig tart, és 5-7 nap múlva a bőr hámlani kezd. A súlyos égés duzzanattal, hólyagosodással jár. Ismételt leégés hatására a bőr gyorsabban öregszik, megnő a bőrrák kockázata. A világos hajú és bőrű emberek nagyobb veszélynek vannak kitéve. Gyógyszerek is fokozhatják a fényérzékenységet. Nézzük meg, mivel érdemes védekezni leégés ellen.

1. Először a hűtés

A legfontosabb a bőr lehűtése. Áztassuk a leégett testrészt hideg vízben, vagy tegyük rá hideg borogatást 15 percre, hogy csökkenjen a duzzanat. Ha mindenütt leégtünk, engedjük tele a kádat hűs vízzel, és szórjunk bele finomra őrölt zablisztet. Készítsünk egy kanna zöld teát, és hagyjuk kihűlni. Áztassunk egy rongyot a főzetbe, és borogassuk vele az érintett bőrfelületet. A zöld tea olyan összetevőket tartalmaz, amelyek segítenek megóvni a bőrt az ultraibolya sugárzás okozta károsodástól, és csökkentik a gyulladást. Főzzünk borsmentateát, vagy

keverjünk 2 csepp borsmentaolajat egy pohár langyos vízbe. Hűtsük le a keveréket, és puha ronggyal finoman törölgesse át a leégett bőrfelületet.

2. Fájdalomcsillapítók a kamrából

A fájó bőrt finoman borogassuk uborka- vagy burgonyaszletekkel. Mindkettő tartalmaz olyan összetevőket, amelyek lehűtik a felhevült szöveteket, és csökkentik a duzzanatot. Törjünk fel egy E-vitamin-kapszulát, majd a tartalmát kenjük a bőrünkre.

3. Védőréteg

Egyenlő arányban keverjük össze árpát, kurkumát és joghurtot, majd kenjük be a krémmel a leégett bőrt. Alkalmazzuk tojásfehérje, méz és varázsmogyoró keverékét (vagy bármelyiket magában). Kenjük frissen vágott levélből préselt aloe verát vagy valamilyen, a növény zselés nedvét tartalmazó készítményt a fájó bőrfelületre. Az orbáncfű fertőtlenítő és fájdalomcsillapító hatása, már évszázadok óta használják sebek



és égési sérülések gyógyítására. Kenőcs és szájon át szedhető készítmények formájában is alkalmazhatjuk, de vigyázzunk, mert az utóbbiak a kezelés alatt még érzékenyebbek teszik a bőrt a káros sugárzásra.

4. A megelőzés ereje

Mindig kenjük be a bőrünket legalább 15-ös faktorú nappaljal, fél órával azelőtt, hogy kimennénk a szabadba. Vegyük rá szeretteinket is, hogy ugyanezt tegyék. Dél előtt 11 és délután 3 óra között minél kevesebb időt töltünk a napon. A napsugárzás ilyenkor a legerősebb. Ha a bőrünk könnyen leég, vagy a kórtörténetünkben előfordult már bőrrák, ne kockáztassunk. Öltözzünk fel a napon is: viseljünk hosszúnadrágot, hosszú ujjú inget, széles karimájú kalapot és napszemüveget.

Otthon készíthető fagyik, különlegességek

Csokifagyí

Hozzávalók: 2 db tojás, 4 ek. porcukor, 2 ek. cukrozatlan kakaópor, 15 dkg étcsokoládé, 2,5 dl habtejszín.

Elkészítés: A tojásokat szétválasztjuk, a sárgáját fehéredésig keverjük a cukor felével és a kakaót is hozzáadjuk a keverékhez. A 10 dkg étcsokoládét gőz fölött megolvasztjuk, majd félretesszük, ha már kicsit kihűlt, hozzáadjuk az előző keverékhez. Elektromos habverővel felverjük a behűtött tejszínt, és a krémbe forgatjuk. A tojásfehérjét a maradék cukorral habosra verjük, ezt is beforgatjuk, hozzákeverjük a maradék feldarabolt étcsokoládét. Elsimítjuk egy fagyaltos tálba, s legalább 6 órára a fagyasztóba tesszük. 7,5 dl fagyalt lesz belőle.

Dinnyefagyí

Hozzávalók: 30 dkg görögdinnye, 4 ek. méz (vagy cukor), 2,5 dl habtejszín, 1 fél citromból nyert citromlé.

Elkészítés: A dinnyéből eltávolítjuk a magokat, a héját levágjuk, majd a gyümölcshúst felkockázzuk. (A 30 dkg a héj és a magok nélkül értendő.) A tejszínben elkeverjük a mézet vagy a kristálycukrot, belenyomjuk a fél citrom levét, majd kevergetve felfőzzük. A langyosra hűlt tejszínt a dinnyekockákkal együtt turmixgépbe öntjük, vagy botmixerrel pépesítjük. Ezután fedeles műanyag edénybe tesszük, és legalább 6 órán keresztül fagyasztjuk. Eközben óránként egyszer átkeverjük, majd visszatesszük a fagyasztóba. A negyedik-ötödik keveréstől, amikor már kezd fagyott állaga lenni a fagyaltunknak, keverjük minél habosabbra, hogy még finomabb legyen. Észre fogjuk venni, hogy ettől megnő a fagyalt térfogata, és végül egy kellemes, könnyű állagú fagyaltot kapunk.

Túrós fagyalt

Hozzávalók: 4 db tojássárgája, 10 dkg cukor, 2 dl habtejszín, 25 dkg mascarpone, 1 evőkanál búzadara, 25 dkg krémes tehéntúró, 1 citromból nyert citromhéj, 1 csipet só.

Elkészítés: A tejszínt és a mascarpone-t összekeverjük, hozzáadjuk a citrom reszelt héját. Belekeverjük a gríz



és lassú tűzön megfőzzük, kihűtjük. A tojássárgáját habosra keverjük a cukorral és a csipet sóval. Hozzáadjuk a cukros tojást, alacsony hőmérsékleten sűrű krémé főzzük, kihűtjük. Belekeverjük a túrot. Kihabosítjuk és megfagyasztjuk.

Tejberizses fagyí

Hozzávalók: 20 dkg rizs, 1 csipet só, 2 ek cukor, 2 dl tej, 2 csomag vaníliás cukor, 1 ml citrom aroma, 25 dkg mascarpone, 3 dl habtejszín, 1 ek cukor, 6 ek. sárgabaracklekvár, 10 dkg csokoládé.

Elkészítés: A rizst kevés sós, forró vízzel leöntve előfőzzük 20 percet, majd leszűrjük, és a tejjel és az ízesítővel puhára főzzük. Ezután kihűtjük, és botmixszal összetörjük péppé. A krémsajttal összekeverjük, majd a tejszínt cukorral habbá verjük, és lazán belekeverjük. Végül dobozokba adagoljuk, és baracklekvárral leöntjük a tejszínes rizst, étcsokival díszítjük. Lefagyasztjuk.

Sült fagyí

Hozzávalók: A piskótalaphoz: 4 db tojás, 4 ek. cukor, 1 csomag vaníliás cukor, 4 evőkanál finomliszt. A fagyihoz: 40 dkg csokoládéfagyalt, 10 dkg meggy, 0,5 dl rum, 4 db tojásfehérje, 4 ek. cukor, 1 ek. citromlé.



Elkészítés: A meggyet rumba áztatjuk. A szokásos eljárás szerint sütünk egy piskótalapot: A négy tojásfehérjéből pár csepp citrommal és a 4 kanál cukorral kemény habot verünk. Két fél tojásfehérjét megmosva félretesszük. Hozzáadjuk a vaníliás cukrot is. Egyenként hozzáadjuk a tojások sárgáját, majd a 4 kanál lisztet. Lapos tepsibe öntjük, amelyet előtte kivajazunk és liszttel szórunk vagy sütőpapírral béleljük. Forró sütőbe téve mérsékelt lángon megsütjük. Kihűtjük. A sütőt bekapcsoljuk, alaposan előmelegítjük. Kivágunk a piskótából egy akkora lapot, amekkora a tál, amelyen tálalni akarunk, illetve a fagyidobozának a méretének megfelelőt. A piskótalapot a tálalótátra tesszük. A piskótalapra ráhelyezzük a meggyet. A tojásfehérjéből a cukorral és a citromlével nagyon kemény habot verünk. Amikor a sütő már forró, a meggyre helyezzük a fagyit és bevonjuk a kemény cukros tojáshabbal. Két fél tojásfehérjét nyomunk a habba. Forró sütőben pirosra sütjük 10 percig. A tojásfehérjét kiemeljük, a helyükre meggyet teszünk. Azonnal tálaljuk.

ISMÉT

FISHMANIA
KUPA

Augusztus 2-án a martonosi Tandari-tanya ismét megszervezi a FISHMANIA KUPA egyéni horgászversenyt. A versenyzőket korlátozott számban fogadjuk, 15 fő lendítheti a vízbe a horgászbotokat. A benevezési díj 1000 dinár/fő a helyszínen (kísérőknek: 500 dinár/fő, gyermek 50%), ebben benne foglaltatik a reggeli, az ebéd és a frissítő kávé.

Díjalap: az első három helyezett horgász kap díjat
Gyülekező reggel 6.30-kor.

06.30–08.00: SORSOLÁS, helyfoglalás, előkészület, reggeli,
08.00–15.00: verseny

15.30: eredményhirdetés, ebéd

Minden kifogott hal azonnal mérlegelésre kerül, hogy minél hamarabb visszakerüljön a vízbe! A versenyzők három bottal horgászhatnak, úszós szerelés is használható! Max 3 kg/fő etetőanyag használható. A kifogott halak megvásárolhatók.

Halállomány: ponty 1-18 kg, amur 1-12 kg.

Fővédnök: Metalmania Kft.

Szeretettel várunk!

Bővebb tájékoztató a 063/748-8149-es telefonszámon kapható.



A bejelentkezés ajánlott!
Belépődíj: 600 din/fő/nap
Kedvezményes belépő: 400 din/fő/nap
Éves belépő: 6000 din/fő/év

Metalmania d.o.o.
www.metalmania.rs

Téli szünet: november 15. – március 01.
Nyitva: 06–19 óráig (szünnap: hétfő, kedd)
tel: +381/24/875-501; mob: +381/63/7488-149
info@salas-tandari.com www.salas-tandari.com

Kávézó és játszóház egyben

Egy fiatal házaspár egy kávézó tervezésével bízott meg, ahol van a gyermekek számára is kialakított játékrész. A meglévő épületet úgy kell kialakítani, hogy legyen nagy hely a gyermekeknek, a játékoknak, a játéksaroknak, a babasaroknak, a gyermekek számára előkészített étkezőasztaloknak, a gyermekmosdónak, a felnőttek számára is kényelmes saroknak.

A bejárat a kávézórész felől lenne. A kávézó modern és rusztikus stílus keveréke. Vajszerű kőekkel és lilás mintás tapétával a falon. Barna és a lila színek uralják a helyiséget. A helyiség végében helyezkedik el bárpult, ami mögött mosogató, kis hűtő és kávéfőző is található. Jobbra pedig a felnőttmosdó bejárata van. Itt két, egy férfi és egy női toalettet is beterveztünk, valamint a takarítóeszközöknek egy beépített szekrény. A mellékhelyiség alkalmazkodva a kávézórészhez barnás-lila színvilágú. Ennek a helyiségnek a játszórész felől is van bejárata.

A kávézóból nyílik a játszórész, egy boltíves nyílással, és egy lengőajtón keresztül jutunk oda. A lengőajtón belül található a kicsik számára az öltözködésre kialakított hely, kis színes padokkal és fogásokkal a falon. Az öltözőrész alacsony, 70 cm magas többszínű kerítéssel szeparáltuk el a játszórésztől, ahol marad a padlócsenpe. Innen belépve már padlószőnyeg van. A bejáratl szembeni részen helyezkedik el a hatalmas hálós labirintus, csúszdával, apró színes labdákkal...



A gyermekmosdó két toalettből áll, egyik kék-fehérvzöld „kockás”, ez a fiúké, a másik pedig piros-fehérsárga „kockás”, ez pedig a lányok részlege.

A bejáratl ajtó melletti kis sarokban alakítunk ki a picik számára egy színes szivacsos, párnás, apró labdás babasarkot... A babasarok és a játéklabirintus között a falon van még hely egy nagy táblára. Ez lehet csak a falra festve is.

A maradék helyen pedig a gyermekek szülinapi bulijához szükséges asztalok, székek is elférnek. Az ablakhoz közel egy íróasztal és egy szék helye található az óvónők részére.

A kávézó megvilágítása a helyiséget körülölelő gipszkarton csikban futó halogén égőköl, valamint az asztalok és a bárrész fölé belógó mennyezeti csillároköl áll. A „konyharész” fölött teljes szélességben halogén égők foglalnak helyet, gipszkartonban. A mosogató felett neoncső adja a megvilágítást. A hátsó bejáratl ajtó felett helyezhető el a klímaberendezés. Valamint ebbe a részbe egy médiaforrás is betervezhető. A játszórészben is sarkos világítótestek (kb. 40x40 cm-es) pótolják a természetes fényt. A mellékhelyiségekben a mennyezeten ugyancsak négysarkos világítótest, valamint a mosdóknál és a pelenkázó felett helyi megvilágítás, falikar, található.

Gyulai Özvegy Andrea

Nyári játékok a Vízitelepen

A Magyarkanizsai Vízitelep adott otthont július 21-étől 26-áig az idén másodszer megrendezésre került Nyári játékoknak, melyen negyven cserkész vett részt Vajdaságból. A tábort a Tartományi Jogalkotási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság támogatása által sikerült megrendezni.

A rengeteg vízi aktivitás, staféták és versenyszámok mellett a cserkészeknek alkalma nyílt elsajátítani a kenúzás technikáját úgy elméleti, mint gyakorlati szinten. Nagy megtiszteltetés volt végighallgatni Prof. dr. Kaszás Károly előadásorozatát magáról a vízi cserkészetről, vízi szabályzatról, kenúzásról és környezetvédelem-

ről. Az Apró Piroska által tartott tolerancia műhelymunka nagy siker volt a fiatalok közt. A csapatok nem a megszokott felállításokban versenyeztek, minden városnak volt résztvevője egy csapatban. A csapatok mind vízi mese neveit viselték és újrahasznosítható tárgyából el is készítették egy-egy mesefigurát.

Pénteken reggel indultak kenukkal a Majomszigetre, ahol két éjszakát töltöttek el. A hét folyamán legtöbb pontot elért csapat a Spongya Bob csapata volt, így ők vihették haza a serleget.

Reméljük, jövőre még több érdeklődővel szervezhetjük meg a Nyári játékokat.

Gajdos Bajusz Zolna

Programajánló

Új színházi bemutató!

A Regionális Kreatív Műhely produkciója
A Nemzeti Kulturális Alap, a Tartományi Művelődési és Tájékoztatási Titkárság és a Magyarkanizsai önkormányzat támogatásával

MÉDEIA

nó-játék antik görög témára
antik görög szerzők, Euripidész és Seneca szövegeinek felhasználásával

„Harag és bánat lelkemben
egy töről fakadó,
feketéliő két ág.”

Bemutató: augusztus 8, Művészetek Háza,
kisszínpad, 20.00 óra

A belépés díjtalan,

Utazóknak előzetes regisztráció: medeia.

magyarkanizsa@gmail.com

egyéb információ: direktornjrkm@sk.co.rs



V. Zengő kézműves tábor



Az oromi iskolában tartották a már hagyományos kézműves tábort, amin 47 tanuló vett részt tanítónők és szakértő kézművesek vezetésével. A jó hangulatú alkotás közben a gyerekek játszva tanultak.

Atlétika

Két magyarkanizsai érem

A Belgrádban rendezett országos bajnokságon a fiatalabb felnőttek korosztályában 25 klub atlétái léptek pályára, köztük a magyarkanizsai Partizan versenyzői is. A Partizan atlétái összesen két (egy arany, egy bronz) érmet szereztek és ezzel az éremlistán a hetedik helyen végeztek. Aranyérmet szerzett Raffai Péter kalapácsvetésben 29.90 méteres eredménnyel, bronzérmet kapott Szél Pál Zsolt 200 méteres síkfutásban 22.61 másodperces idővel, negyedik helyen végzett Raffai Péter diszkoszvetésben 32.75 méteres eredménnyel.

Úszás

11. Moholi úszómaraton, Kanizsai érmek

Moholon rendezték meg az országos hosszú távú nyílt vízi maraton úszóbajnokságot 4000 méteres távon, amely egyúttal a 9. Szerbia Open kupa

A moholi maraton abszolút győztesei a legfiatalabb és a legidősebb úszókkal, balról Mészáros Etelka



2015-ös versenye is volt, míg a fiatalabb korosztályú úszók 200 méteres távon versenyeztek. A maraton abszolút győztesei a nőknél Jelena Ječanski (Vojvodina, Újvidék), a férfiaknál Nikola Ratkov (Spartacus, Szabadka). A magyarkanizsai úszók folytatták kiváló szereplésüket és a különböző korosztályokban összesen 10 érmet (3 arany, 2 ezüst, 5 bronz) szereztek.

Aranyérmet kapott K-8-as kategóriában (30-34 évesek) Velimir Bilčar, K-13-as kategóriában (55-59 évesek) Mészáros Etelka, aki a legidősebb női versenyzőként különdíjban részesült és K-15-ös kategóriában (65-69 évesek) Sreten Nikolin.

Ezüstérmet szerzett K-13-as kategóriában (55-59 évesek) Juhász Árpád és K-13-as kategóriában (55-59 évesek) Sőregi Márta.

Bronzermes lett K-2-es kategóriában (11-12 évesek) Fábíán Tamás, Harmath Csongor, K-3-as kategóriában (13-14 évesek) Almási Bence, K-4-es kategóriában (15-16 évesek) Gojkov Sára és K-10-es kategóriában (40-44 évesek) Hajdú Endre.

Tenisz

Július 24-én a Moholi Napok alkalmából rendezett tenisztornán a magyarkanizsai teniszkлуб is képviseltette magát három korosztályban.



10 éves korig harmadik helyet szerzett Nagy László.

12 éves korig második lett Gombaszögi Orsolya, harmadik Adamović Petar.

16 éves korig első lett Csuvik Marianna, harmadik Sudar Jovan.

A teniszkлуб augusztus 22-én tartja a III. Kanizsa Kupa tenisztornát a Gyógyfürdő melletti pályákon órai kezdettel. Augusztus 23-án pedig veterán-torna zajlik majd szintén 8 órától.

Labdarúgás

Felkészülési mérkőzés Magyarkanizsa: Potisje– Tisza (Adorján) 0:4 (0:2)

Népkerti pálya, 50 néző, vezette: Ateljević (Martonos). Gövők: Babić (2), Mandić és Tandari (öngól).

A múlt hétvégén a Vajdasági Liga rajtjára készült az adorjáni Tisza csapata. Második felkészülési mérkőzésén Magyarkanizsán vendégszerepelt és a nyári szünetben jócskán felerősödött a szabadkai ligás Potisjével mérkőzött meg. A trópusi hőség ellenére nagyon jó iramú mérkőzést láttak a nézők, mindkét csapat játékosai próbálkoztak a góllövessel, de ez csak az adorjániaknak sikerült. A vajdasági ligás vendégek minden szempontból jobbak voltak és könnyedén megvalósították a fölényes sikert a községi rivális magyarkanizsai Potisje ellen.

A Tisza csapata július 29-én, szerdán a második ligás szabadkai Bácskával, elsején pedig a vajdasági ligás Tavankút csapatával játszik barátságos felkészülési mérkőzést a Tisza-parti pályán.

B. M.

34. Nemzetközi Futó- és Úszómaraton, Magyarkanizsa

Program

Úszás: 2015. augusztus 8. 7.30 – 9.45: Nevezés az úszómaratonra

9.45: Versenyzők üdvözlése

10.00: Katicabogarak és a fiatalabb korosztályok rajtja

10.30 – 13.00: Rajt és a verseny ideje

13.00: Polgármesteri köszöntő, eredményhirdetés, művelődési műsor

Futás: 2015. augusztus 8

14.00 – 16.00: Nevezés a futómaratonra

14.30 – 16.30: Művelődési műsor

16.30: Az óvodások futóversenye

17.30: A pionírok, a tanulásban akadályozott gyermekek és a fogyatékkal élő fiatalok rajtja

18.00 – 20.00: Rajt és futóverseny ideje

20.00 – 22.00: Eredményhirdetés, szórakoztató műsor

22.00 – 2.00: Stranddisco

Úszótávok: 50 m, 600 m, 800 m, 3000 m

Futótávok: 200 m, 1500 m, 3000 m, 9000 m

Az útvonal:

200 m – a magyarkanizsai homokos strand

1.500 m – 0,5 kör, utcai aszfaltozott pálya

3.000 m – 1 kör, utcai aszfaltozott pálya

9.000 m – 3 kör, utcai aszfaltozott pálya

Szintidő: 2 óra nettó idő

Nevezési díj: 600,00 din vagy 5 euro

L. E.

**Augusztus 2.
vasárnap
20.00 óra**

**Magyarkanizsa
Tisza-part
strand**



MAGYAR SZÓ Strand SZÉPE 2015

A belépés díjtalan!



Apróhirdetések

Törökkanizsa központjában ház eladó: gáz, villany, kábel TV, telefon, stb.
Mob.: 062/854-92-38

Magyarkanizsán rendezett családi ház sűrűn eladó kedvező áron! Azonnal beköltözhet, minden berendezve!
Tel.: 024/487-353
Mob.: 062/1-358-761

Kézi csomózású gyapjú szőnyeg eladó (2,5x3,5 m). Ár megbeszélés szerint!
Mob.: 065/6-227-234

Eladó Magyarkanizsán összkomfortos legalizált ház! (Dumitorska 11).
Tel.: 064/4-241-772;
064/6-198-91

A városközpontban, az első emeleten felújított lakás eladó! Lehet bútorozva is. Sürgős, ár megegyezés szerint.
Tel.: 024/487-3585
Mob.: 064/4-870-116

Eladó jó állapotban lévő íróasztal.
Tel.: 063/853-03-25

Magyarkanizsán ház eladó a Tisza-parton. Nagy kert, sok gyümölcsfa, gáz, központi fűtés, szennyvízelvezetés.
Mob.: 064/873-5065

Magyarkanizsán ház eladó. Városi víz, áram, ásványvíz.
Mob.: 063/75-16-071

Eladó pálinkafőző 120 literes, komplett hűtőtartállyal.
Mob.: 063/764-4803

Eladó ház Kanizsán (Színház u. 13). Érdeklődni az esti órákban.
Tel.: 024/4879-240

Magyarkanizsán családi ház eladó: két szoba, ebédlő, konyha, új fürdőszoba, központi fűtés, gáz, nagy udvar, terasz, rendezett kert. Csere is lehetséges kisebb lakásra ráfizetéssel!
Sürgős!
Mob.: 062/135-87-61

Eladó jó állapotban lévő 80 baszszusos Royal standard harmonika.
Mob.: 063/74-55-371

Középkorú hölgy takarítást és időseknél személy gondozását vállalja Magyarkanizsán.
Mob.: 062/587-174

Bálás bükkfa eladó.
Tel.: 024/4877-616

Ház eladó Magyarkanizsán (Kumanovska 3.): két szoba, konyha, fürdőszoba, előszoba, nagy garázs, fölötté szoba. Villanymotor eladó. Tel.: 024/4878-300
Mob.: 063/8-903-550

Magyarkanizsán eladó akkumulátoros kerékpár 4 akkumulátorral. Ár: 280 euró.
Tel.: 024/4876-849
Mob.: 062/19-15-255

Eladó Magyarkanizsán összkomfortos legalizált ház kicsi kerttel.
Tel.: 024/4878-214
Mob.: 064/478-45-16

Eladó két berámazott gobelin Lovas és Páva (30 euró/db, kettő együtt 50 euró), gázkályha (4500 din), angol-magyar és magyar-angol nagy szótárak (1000 din).
Mob.: 063/8427-118

INGYENES APRÓHIRDETÉS!

Kedves Olvasóink!
Apróhirdetéseiket a kitöltött szelvényvel együtt szerkesztőségünk címére juttassák el:
24427 Tóthfalu, Kossuth utca 4/a

APRÓHIRDETÉS ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

Név:

Cím:

A hirdetés szövege:

Kos (márc. 21. – ápr. 19.)

A nehézségek edzik az embert, és ha ez a mondás igaz, akkor önnek meglehetősen nehéz hete lesz. Nagy-nagy türelemre lenne szüksége.

Bika (ápr. 20. – máj. 20.)

Bizalomban nem szenved hiányt, de sajnos olyan emberre pazarolja, aki érdemtelen rá. Nem hallgat senkire, pedig sokkal jobban tenné.

Ikrek (máj. 21. – jún. 21.)

Nagy hatással lesz az emberekre, bármit könnyedén el tud intézni. A munkahelyén is a kollégái a kedvét keresik.

Rák (jún. 22. – júl. 22.)

Közhelynek tűnik, de van benne igazság, hogy minden csak önön múlik. Viszonyulása a siker záloga, de ha csak fél gózzal lát neki a feladatainak...

Oroszlán (júl. 23. – aug. 22.)

Kiváló barát, aki a szívét és a lelkét is kiteszi azért, akit szeret, de vigyázzon, mert akiben megbízik, csak érdekből barátkozik önnel!

Szűz (aug. 23. – szept. 22.)

Minden az elképzelése szerint alakul, mégsem felhőtlenül boldog. Kisebb hiba csúszik a számításába, és éppen csak a lényeg kerül el a figyelmét.

Mérleg (szept. 23. – okt. 22.)

Szerelem és izzó szenvedély jellemzi ezt a hetét, persze az ezzel járó szélsőséges érzelmekkel. Ne hagyja, hogy bárki letörje jókedvét!

Skorpió (okt. 23. – nov. 21.)

Minden helyzetből képes talpra állni és új életet kezdeni. Most is szüksége lesz a megújulási képességére, elengedi és lezárja a múltat.

Nyilas (nov. 22. – dec. 21.)

Járjon utána az egészségügyi panaszainak, hogy megnyugodhasson. Nem aggodalmaskodó típus, de a bizonytalanságot nem kedveli.

Bak (dec. 22. – jan. 19.)

A munka és az azzal összefüggő problémák kötik le minden idejét. Szeretné megszilárdítani a helyzetét, de ehhez éjt nappallá téve kell dolgoznia.

Vízöntő (jan. 20. – febr. 19.)

Szüksége lesz segítő energiákra, mert az életútján olyan akadályokba ütközik, amelyeket csak komoly munkával tud elhárítani.

Halak (febr. 20. – márc. 20.)

A nagyobb gondok elkerülnek, de a kisebb problémákkal meggyűlik a baja. Az egész hete mérgeződéssel és panaszokkal telik, de ennek saját maga az oka.

Doktor House			2.	PORTEKÁKAT REKLÁMOZÓ RENDEZÉSVÉNY	MENET-TÉRTI	AMMÓNIUM VEGYJELE	TÖRÖK
	Dr. Gregory House zord külseje és mogorva stílusa nem éppen bizalomgerjesztő. A különc orvos határozott elve így hangzik: a betegséget kell kezelni és nem a beteget, hiszen a betegeket csak arra "találták ki", hogy az orvosok munkáját nehezítsék.	OKÓRI URALKODÓ ALKOT IDŐ JELE					
	Az orvost alakító Hugh Laurie-t Golden Globe-díjjal jutalmazták. Milyen kategóriában? Rowan Atkinson komédiasorozatában több szerepben is játszott. Mi ennek a sorozatnak a címe? A kérdések válaszai a rejtvény fősoraiban olvasható.	VIZ-FORRÁS LATIN EREDETŰ NŐI NÉV				HÖMÉR-SÉKLET JELE TALÁL	
KÖNYVTÁR RÉSZLEGE	1.	CSEH POLITIKUS (RICHARD) (faltr) VONAL-KEZDET!	DIÁK MÉG				
SZÉL-HÁRFA LÁNGOL ÉSZAK			TAGADÁS SÓS-PÁLCIKA		ÉNEKLŐ SZÓCSKA ... DASHEN, ETIÓP HEGY		
		REMEK TETT SZEMBEN				NÉV, ROVIDEN SZAKASZ	
LÉPDELO HUSÁNG BŐR VEGYJELE			SZENT-SZÉK KÉPZŐ, A -VE PÁRJA	FOLYADÉKOT FELTÖRŐL MÁSHOVA PAKOL			TURBÉKOLÓ MADÁR
					A -VE PÁRJA CSINOS		
ODÁ KÜLDET			KIRÁLY SZÉKE ÚGY, DOLOG, LATINUL			VÉGÉN ÜLI TETEJÉRE, NÉPIES SZÓVAL	
DUPLÁN: ÉRTELMELEN BESZÉD			CHRIS ... BRIT ÉNEKES, GITÁROS FÉL MÉRŐ!		BECÉZETT ERIKA ŰST RÉSZE		
SÁL-VÉGEKI AZON-KIVÜL				TAKTUS			
TAKARMÁNY JELZŐJE	Í			CSAPAT			



08. 21-22. OROM

SZERBIA

2015

MAIOMFESZTIVÁL

AKKEZDET PHIAI BOHEMIAN BETYARS

THREESOME VLASTA POPIĆ LIGHTPAINTING

ETHNOKOR BRASNYÓ ANTAL & CSÓRI SÁNDOR

UPRIZE GUTTING REVUE HUBSTATION FEAT.

ANDYVAZUL FREE POOL MINIMAL BOGART

UMRETI FIT FUN CAMPING WORKSHOPS

CHRONO FEAT. BOBBY SHEPHARD FAKTOR X

SMOKEY MONDAY SLAM POETRY DJ PANDA

08. 20. NULLADIK NAP

LÁBOS ELECTRIC ORCHESTRA

TESTET ÖLT

08. 20. 150 RSD

FINGERBANG

LUCY DREAMIN'

TEACHERS

• NAPIJEGY: 350 RSD

BÉRLET: 700 RSD •

OROM AGAINST BOREDOM

OROMI ÖRÖM

ODMOR U OROMU

GARANT-COOP

PAPÍR ÉS ÍRÓSZER KIS- ÉS NAGYKERESKEDÉS

- ISKOLASZEREK
- IRODASZEREK
- TANKÖNYVEK
- JÁTÉKOK ÉS AJÁNDÉKTÁRGYAK

Tel/Fax: 024/4-879-359 Mobil: 063/529-204 E-mail: dobor@stcable.net

Magyarkanizsa, Fő utca 7. (az udvarban)

TANKÖNYVEK RENDELHETŐK
A 2015/2016-OS TANÉVRE



ISKOLATÁSKÁK, TOLLTARTÓK,
TANSZEREK NAGY VÁLASZTÉKBAN,
HÁROMHAVI LEFIZETÉSRE

UNIline



BESZÉLGESS
DÍJMENTESEN
A SZOMSZÉDODDAL!



Minden ST Cable telefonos ügyfelünk
DÍJMENTESEN TELEFONÁLHAT
hálózaton belül!

ST CABLE 
www.stcable.tv



www.keramikakanizsa.com



KISKERESKEDÉS
A GYÁR TERÜLETÉN



Nyitvatartás: 8.00 - 16.00
Szombaton: 8.00 - 13.00
tel: 024 874 449